



Rich Dad's

世界超级畅销书

富爸爸
系列最新奉献

富爸爸

辞职创业前的10堂课

如何创造价值百万的成功企业?
每名创业者都应该学习的10堂课

(美) 罗伯特·T·清崎 莎伦·L·莱希特 著 张桦 译

 电子工业出版社
Publishing House of Electronics Industry

富爸爸

Rich Dad's

辞职创业前的10堂课

(美) 罗伯特·T·清崎 著
莎伦·L·莱希特
张桦 译

电子工业出版社

Publishing House of Electronics Industry

北京 · BEIJING

Rich Dad's Before You Quit Your Job

by Robert T. Kiyosaki and Sharon L. Lechter

Authorized translation by GoldPress, Inc. from English language edition published by Warner Books in association with CASHFLOW Technologies, Inc.

Copyright © 2005 by Robert T. Kiyosaki and Sharon L. Lecher.

CASHFLOW is the trademark of CASHFLOW Technologies, Inc.



are trademarks of

CASHFLOW Technologies, Inc.

Chinese translation © 2005 by Publishing House of Electronics Industry and Beijing Reader's Cultural & Arts Co., Ltd.

All rights reserved.

本书中文简体字版专有翻译出版权由 GoldPress Inc. 公司授权电子工业出版社和北京读书人文化艺术有限公司。该专有出版权受法律保护。

版权贸易合同登记号 图字：01-2005-6318

图书在版编目 (CIP) 数据

富爸爸 辞职创业前的 10 堂课/(美)清崎 (Kiyosaki, R.T.), (美)莱希特 (Lechter, S.L.) 著；张桦译.-北京：电子工业出版社，2006.1

书名原文：Rich Dad's Before You Quit Your Job

ISBN 7-121-02161-7

I . 富… II . ①清… ②莱… ③张… III . 企业管理-通俗读物 IV . F270-49

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2005)第 153950 号

责任编辑：王慧丽 特约编辑：沐融融

印 刷：北京硕园印刷有限责任公司

出版发行：电子工业出版社 <http://www.phei.com.cn>

北京市海淀区万寿路 173 信箱 邮编 100036

经 销：各地新华书店

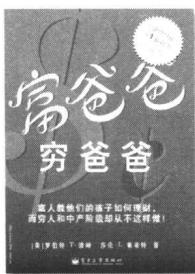
开 本：900×1280 1/32 印张：10 字数：195 千字

印 次：2006 年 1 月第 1 次印刷

定 价：26.00 元

凡购买电子工业出版社的图书，如有缺损问题，请向购买书店调换。若书店售缺，请与本社发行部联系。联系电话：(010) 68279077。质量投诉请发邮件至 zlts@phei.com.cn，盗版侵权举报请发邮件至 bdqq@phei.com.cn。

“富爸爸”系列丛书简介



《富爸爸，穷爸爸》

(美)罗伯特·T·清崎 莎伦·L·莱希特 著

ISBN 7-5053-8299-3

定价：16.00元

“富爸爸”系列丛书的第一本。这是一个真实的故事，作者罗伯特·T·清崎的亲生父亲和朋友的父亲对金钱的看法截然不同，这使他对认识金钱产生了兴趣，最终他接受了朋友父亲的建议，也就是书中所说的“富爸爸”的观念，即不要做金钱的奴隶，要让金钱为我们工作。



《富爸爸财务自由之路》

(美)罗伯特·T·清崎 莎伦·L·莱希特 著

ISBN 7-5053-8297-7

定价：22.00元

“富爸爸”系列丛书之二。本书将所有的人分为四类：1. 雇员；2. 自由职业者；3. 公司所有者；4. 投资人。本书分析了这四类人各自的价值，并为人们指明了通往财务自由的道路。



《富爸爸投资指南》

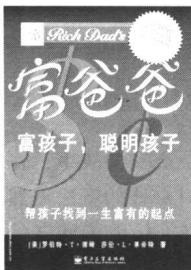
(美)罗伯特·T·清崎 莎伦·L·莱希特 著

ISBN 7-5053-8296-9

定价：35.00元

“富爸爸”系列丛书之三。本书结合作者的创业及投资经历，更为详尽地阐述了富爸爸的财务思想和投资理念，同时为所有希望获得财务自由的人们提供了许多颇具参考价值的投资创业建议。

“富爸爸”系列丛书简介



《富爸爸 富孩子，聪明孩子》

(美) 罗伯特·T·清崎 莎伦·L·莱希特 著

ISBN 7-5053-8295-0

定价：22.00元

“富爸爸”系列丛书之四。教育心理学家认为，5~14岁的孩子对自己的人生和未来已经做出了许多重要决定，14岁以后，家长和老师将很难再让他们去接受新的观念。如果他们小的时候懂得了一些财务知识，长大之后就会自然地形成好的财务和投资习惯。



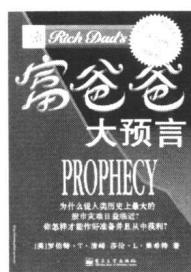
《富爸爸 年轻退休》

(美) 罗伯特·T·清崎 莎伦·L·莱希特 著

ISBN 7-5053-8298-5

定价：28.00元

“富爸爸”系列丛书之五。希望年轻的时候就可以退休，并且快乐地享受人生是很多人的梦想。其实这并非遥不可及。本书将告诉你，不必终生为工作所累，你可以在年轻的时候退休并终生拥有财富。



《富爸爸大预言》

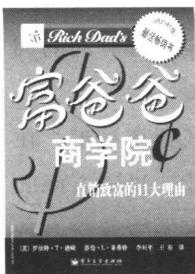
(美) 罗伯特·T·清崎 莎伦·L·莱希特 著

ISBN 7-5053-8544-5

定价：22.00元

“富爸爸”系列丛书之六。富爸爸早在20多年前就预见了今天的全球经济疲软和即将到来的股市灾难。本书对此进行了分析，并教你如何打造自己的财务方舟，使你不仅能够经受住这些风暴的考验，还可以从中获取更大的利益。

“富爸爸”系列丛书简介



《富爸爸商学院》

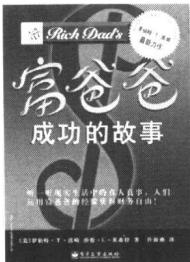
(美) 罗伯特·T·清崎 莎伦·L·莱希特 著

ISBN 7-121-00014-8

定价：18.00元

“富爸爸”系列丛书之七。也是一本畅销书，在美国已经再版。延续了罗伯特·T·清崎关于投资和财富的理念，而且为其追随者提供了一种更为理解、更低门槛的商业模式。

罗伯特·T·清崎认为，传统商学院仅是在培养雇员，而直销业能提供有价值的商业教育，培养出真正的企业主。创办一个直销企业是获得财富的全新途径，让大家都有望获得巨额财富，向每个有企图心、决心和耐心的人们敞开了致富大门。



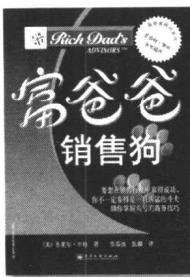
《富爸爸 成功的故事》

(美) 罗伯特·T·清崎 莎伦·L·莱希特 著

ISBN 7-121-00655-3

定价：25.00元

“富爸爸”系列丛书之八。你从中将学到，实现财务自由永远不会为时过早；你将读到各个年龄阶段的人将书的形形色色的理财故事。每一个故事都富有启发意义，因为故事的主角现在不是坐等别人给他们发薪水，而是自己树立目标、努力实现自己的目标，并为自己创造财务——他们在学习如何把生活掌握在自己手里。这本书讲述的是真人真事，是现实生活中人们运用“富爸爸”的经验，获得成功的故事。



《富爸爸 销售狗》

(美) 布莱尔·辛格 著

ISBN 7-121-00003-2

定价：23.00元

“富爸爸”顾问系列丛书之一。本书用拟人的手法，把销售人员比喻成五种不同类型的狗，揭示关于销售人员的五种简明易懂又至关重要的创收技能。教会他们如何发展源源不断的优质客户，以及如何从事终身销售。帮助销售人员识别自己的“品种”，与其他品种的销售狗取长补短，并充分发挥自己的强项。也为企业管理人员培养、指导“蓝带销售狗”——优秀的销售人员提供指导。

“富爸爸”系列财商教育游戏简介

如果一个人没有学过投资、金融、会计、公司法、税务等方面词汇，那么他作为投资者去运作时就会感到很难适应。

《现金流》教育游戏的一个目的，就是想让门外汉熟悉投资词汇。在我们所设计的游戏中，玩家很快就会熟悉有关会计、商业、投资方面的词汇及其后隐藏的各种关系。通过反复玩这个游戏，玩家们会懂得通常被错误使用的词语，如“资产”和“负债”的真正定义。



现金流游戏(成人版) 定价：298.00 元

罗伯特·T·清崎发明的一套寓教于乐的教育游戏，人们可以从充满乐趣的游戏中学习到有关会计、财务、投资等方面的知识，从而启发你的财商，并从中体味到生活的酸甜苦辣。该游戏可供2~6人同时参与，适合12岁以上人士。

现金流游戏(儿童版) 定价：268.00 元

专为6~12岁儿童设计的教育游戏，儿童可以从快乐的游戏中学习简单的会计知识，了解“收入”、“支出”、“资产”和“负债”的概念及其关系，从小培养孩子的财务智商，帮助他们及早地作好进入现实世界、迎接人生挑战的准备。





欢迎访问“富爸爸”网站：

“富爸爸”英文网站：www.richdad.com

“富爸爸”中文网站：www.fubaba.com

- 有关“富爸爸”系列产品的介绍
- 解答读者及游戏玩家关于图书及游戏的常见问题
- 有关各种与“富爸爸”相关的活动的最新信息
- 读者论坛

欲购“富爸爸”系列产品，请与我们联系：

英文版

CASHFLOW™ Technologies, Inc.

4330 n. Civic Center Plaza, Suite 101

Scottsdale, Arizona 85251

USA

(800) 308-3585 or (480) 998-6971

Fax:(480) 348-1349

E-mail:info@richdad.com

中文版

电话：(010) 82605550/1/2/3

传真：(010) 82605353

E-mail：bjreader@163bj.com

<http://www.readers.com.cn>

通讯地址：北京海淀区中关村西区丹棱街 18 号创富大厦 10 层

北京读书人文化艺术有限公司

邮政编码：100080

致 谢

创业精神不仅是一种精神，也是一种使命。“富爸爸”系列作品能与华纳出版社结缘，在很大程度上要归功于华纳的董事长兼CEO劳伦斯·科什鲍姆。创业精神的火花总是在他的眼中闪现，是他把“能做”的精神贯彻到自己公司的上上下下。虽说出版业不能算是一个先锋产业，拉里·科什鲍姆却是一位先锋人物，和他合作当真愉快。谢谢你，拉里。

罗伯特·T·清崎
莎伦·L·莱希特

目 录

引 言 /1

富爸爸创业课程 第1讲 /29

成功的生意是在有生意之前产生的

第1章 雇员和创业者有何区别? /30

富爸爸创业课程 第2讲 /55

学会把坏运气变成好运气

第2章 傻有傻富 /56

富爸爸创业课程 第3讲 /87

弄清工作和劳动的区别

第3章 为什么要无偿劳动? /88

富爸爸创业课程 第4讲 /111

成功能揭示出你的失败

第4章 街头智慧和学校里的智慧 /112



富爸爸创业课程 第5讲 /137

过程重于目标

第5章 钱会说话 /138

富爸爸创业课程 第6讲 /171

最佳答案在你心中，而非头脑中

第6章 三种财富 /172

富爸爸创业课程 第7讲 /203

使命的高度决定了产品

第7章 怎样从小公司成长为大公司 /204

富爸爸创业课程 第8讲 /233

设计一家公司，做别人做不到的事

第8章 商业领袖的任务是什么？ /234

富爸爸创业课程 第9讲 /265

不要为卖便宜货而打得焦头烂额

第9章 如何找到好顾客 /266

富爸爸创业课程 第10讲 /297

知道何时“逃跑”

第10章 总 结 /298

引言

是什么让创业者与众不同？

我辞职正式成为一名创业者的那天是我生命中最可怕的一天。从那天开始，我不再有稳定的薪水，不再有健康保险或退休计划，不再有病假或带薪假期。

那一天，我的收入变成了零。没有固定薪水是我体会过的最恐怖的经历之一。最糟糕的是我不知道，在得到另一份稳定收入之前我还得捱多久……或许要好多年。在我辞职的那一刻，我才明白了为什么那么多的雇员没有去做创业者。那是因为害怕自己没有钱，没有有保障的收入，没有稳定的薪水……很少有人能在没钱的状况下维持很久。创业者是一些异类，他们的一个特异之处便是能在没钱的状况下理智和聪明地行事。

也是从那一天开始，我的花费直线上升。作为创业者，我得租一间办公室、一个车位、一间仓库，得买一张桌子、一盏灯，得开通一部电话，我得为出差、住旅馆、吃饭、出租车、复印、钢笔、纸张、钉书钉、信笺、营业证书、邮票、手册、产品，甚至于办公室里的每一杯咖啡掏钱。我还不得不雇了一个秘书、一个会计、一个律师、一个出纳、一个商业保险代理，甚至一个看门人。我这时才明白从前别人雇用我的代价有多么高——雇人的



花费远远不止员工薪水单上所显示的那些数字。

所以，雇员和创业者的另一个区别就是：创业者得知道如何花钱——就算他们没有钱。

新生活的开始

正式离开公司的那天是1978年6月，我在波多黎各的圣胡安参加施乐公司的“总裁俱乐部”庆典，那是一个表彰公司最佳销售人员的典礼，施乐公司的员工将从世界各地赶来领奖。

仪式棒极了，那些盛大辉煌的场面会永远留在我记忆里——我简直想不出施乐为了感谢最佳销售员们到底花了多少钱。大伙都在庆祝，我却闷闷不乐。在庆祝活动的整整三天里，我脑子里想的只有辞职——放弃稳定的收入和职位。我知道圣胡安的庆祝一结束，我就得开始孤军奋战。我不会再回到施乐公司或是它的火奴鲁鲁分公司上班。

离开圣胡安那天，我们坐的那架飞机出了故障，需要在迈阿密迫降。机长让大家系好安全带，抱住脑袋，做好坠机的准备。要知道，这可是我成为创业者的第一天，本来感觉就已经够糟的了，难道竟然马上就得准备去死？这可不是一个美妙的开始。

当然了，后来飞机没有坠毁，我接着转机飞到芝加哥，去为我的尼龙维可牢褡裢钱包做一个产品介绍。结果航班晚点，到达芝加哥商业中心时已经过了约会时间，我需要见的那个人——一家大型连锁百货店的采购员已经走了。我又一次在心里嘀咕：“看来我的创业生涯一开头就不走运。要是做不成这笔买卖，公司就没有营业额，我就没有收入，桌上就没有食物。”因为我很爱吃，所以没有食物这点最让我心慌。

有人是天生的创业者吗？

“创业者是天生的创业者，还是被训练成创业者的？”当我对我的富爸爸提出这个老问题时，他答道：“这样的问题毫无意义，这就如同问，雇员天生就是雇员，还是被训练成雇员的？”他接着说道：“人是可以被训练的，他们可以被训练成雇员，也可以被训练成创业者。而之所以世界上雇员比创业者多，那是因为我们的学校总是在训练年轻人成为雇员。这就是为什么这么多的父母告诉孩子‘好好上学，将来找个好工作’。我还没怎么听人说过‘好好上学，将来当个创业者’。”

雇员是一种新现象

雇员相对来说是一种新现象。在农业时代，多数人都是创业者。很多人是在国王的土地上劳作的农夫，他们并不从国王那儿领工资。事实上，农夫向国王交税，以得到国王土地的使用权。不当农民的人可能是商贩，可能是勤劳的小业主，他们是屠夫、面包师或是蜡烛匠。从这些人的姓中有时就能看出他们从事的生意。这就是为什么如今有这么多人姓史密斯（Smith）——它来自铁匠（blacksmith）；或是贝克尔（Baker），他们原来是面包作坊主（bakery）；还有法默（Farmer），他们家原来是种地的（farming）。他们都是创业者，而不是雇员。多数在这样的家庭中长大的孩子会子承父业。可见，这还是一个训练的问题。

进入工业时代，社会对雇员的需求增加了。政府相应地担负起了大众教育的任务，并实行了普鲁士体制，从而形成了今天大



多数西方学校系统的雏形。当你研究普鲁士教育背后的逻辑时，你会发现它的明确目标就是培养士兵和职员，培养人们服从命令听指挥，等等。普鲁士教育体制是一个批量化生产雇员的伟大体制。这还是训练的问题。

最有名的创业者

你可能会注意到，在那些名气最大的创业者中，很多人都没完成学业。他们当中有通用电气的奠基人托马斯·爱迪生、福特汽车创始人亨利·福特、微软创始人比尔·盖茨、维珍航空创始人理查德·布兰森、戴尔电脑创始人迈克·戴尔、苹果电脑及皮克斯工作室创始人史蒂夫·乔布斯、CNN创始人泰德·特纳。当然了，也有一些创业者当年就是好学生……但他们多半没那么出名。

从雇员变成创业者

我知道，我并非天生就是一名创业者，我必须接受训练。我的富爸爸指导我走上了一条从雇员变为创业者的道路。对我来说，这可不是件容易事。在弄懂他想要教我的课程之前，我得先忘掉以前学会的很多东西。

然而最困难的一点在于，富爸爸所说的话总是与穷爸爸教导我的截然相反。每次富爸爸提起创业精神，他谈论的总是自由。而每次我的穷爸爸提起上学找工作，他关注的焦点总是安稳。这两套逻辑在我的脑海中不断冲突，让我迷惑。

最后，我去问富爸爸这两套逻辑的区别：“安稳和自由难道不一样么？”

富爸爸微笑着回答：“安稳和自由可不是一码事，事实上它们完全相反。你越是追求安稳，拥有的自由就越少。最安稳的人就是那些坐在大牢里的人了，这就是安稳的极致。”他接着说下去：“如果你想要自由，就得放弃安稳。雇员们要的是安稳，创业者要的是自由。”

现在，问题就变成了：是不是每个人都能成为创业者呢？我的回答是：“是的，这要从转变逻辑开始，从追求自由而不是安稳开始。”

从毛毛虫到蝴蝶

我们都知道毛毛虫结茧之后，有一天会变成蝴蝶。这是一种彻底的变化，我们称之为“嬗变”。而词典中对于“嬗变”一词还有另一条解释：“性情的重大改变”。这本书讲述的也是嬗变，是关于一个人如何完成从雇员到创业者的改变。尽管许多人都在梦想着辞职自己干，却很少有人真的迈出这一步。为什么呢？因为从雇员到创业者的变化可比换工作大得多……那是一种彻底的改变。

非创业者写的创业书

这么多年来，我读了很多讲述创业者和创业精神的书。我研究了托马斯·爱迪生、比尔·盖茨、理查德·布兰森、亨利·福特等人的生平。我还读了一些关于不同的创业思想以及创业者制胜关键的作品。每本书无论写得好坏与否，总能带给我一些宝贵的思想和启发，帮助我在成为更出色的创业者的路上走得更远。



回想一下我读过的这些作品，我发现它们可以被分为两类：创业者写的书和非创业者写的书。多数作者自己都不是创业者，而是职业作家、记者或大学教授。

尽管每本书都让我有所收获，但我还是发现有些书中缺了点什么。它们所缺的就是诸如“阴沟翻船”、“背后挨刀”之类的失败经历——几乎每个创业者都会犯下的可怕错误和经历的糟糕境遇。在书中，大部分创业者都是神采焕发、魅力出众、性格桀骜的，困难总是在他们面前迎刃而解。那些关于伟大创业者的作品总是把他们描写得好像天生就是这样——当然了，他们中确实有不少人天生如此。正如世界上有天赋过人的运动员一样，也有天赋过人的创业者，而大多数作品都只写这类人。

大学教授写作的关于创业精神的书籍另有一种味道。他们喜欢把主题煮得只剩骨头，只留下干巴巴的事实或结论。我觉得阅读这类在理论上无懈可击的作品实在让人头疼，因为书中一点点肉、一点点汤都找不到，只有骨头。

这本书为何与众不同

这是一本关于创业精神的书，而它是由一个经历过潮起潮落、品尝过成功与失败的货真价实的创业者所写的。

今天的富爸爸公司已经是一家国际性企业，拥有44种语言的产品，在8个国家开展业务。这一切都是从我妻子金、我，还有我们的伙伴莎伦·莱希特创办的公司起步的。那是1997年，从莎伦家餐厅的一张桌子上开始的。我们最初的投资是1 500美元。我们的第一本书《富爸爸，穷爸爸》，在《纽约时报》畅销书排行榜连续上榜四年半，此前只有三本书有过此殊荣。或许你在读这本书时，